

**Pirmās instances tiesas 2008. gada 3. novembra rīkojums —
Pelle un Konrad/Padome un Komisija**

(Apvienotās lietas T-8/95 un T-9/95) ⁽¹⁾

(Ārpuslīgumiskā atbildība — Piens — Papildmaksājums —
References daudzums — Regula (EK) Nr. 2187/93 —
Kompensācijas ražotājiem — Starpspriedums — Tiesvedības
izbeigšana)

(2009/C 32/64)

Tiesvedības valoda — vācu

Lietas dalībnieki

Prasītāji: Wilhelm Pelle, Kluse-Ahlen (Vācija), un Ernst-Reinhard
Konrad, Löllbach (Vācija) (pārstāvji — B. Meisterernst, M. Düsing,
D. Manstetten, F. Schulze un W. Haneklaus, advokāti)

Atbildētājas: Eiropas Savienības Padome (pārstāvji — sākotnēji
A. Brautigam un A.-M. Colaert, pēc tam A.-M. Colaert) un Eiropas
Kopienu Komisija (pārstāvji — sākotnēji D. Boof un M. Niejahr,
pēc tam M. Niejahr un T. van Rijn, pārstāvji, kuriem sākotnēji
palīdz H.-J. Rabe un G. Berrisch, pēc tam H. J. Rabe un
M. Núñez-Müller, advokāti)

Priekšmets

Prasības atlīdzināt zaudējumus saskaņā ar EK līguma 178. pantu
(jaunajā redakcijā — EKL 235. pants) un EK līguma 215. panta
otro daļu (jaunajā redakcijā — EKL 288. panta otrā daļa), ko
prasītāji, iespējams, cietuši sakarā ar Padomes 1984. gada
31. marta Regulas (EEK) Nr. 857/84, ar ko pieņem vispārīgus
noteikumus Regulas (EEK) 804/68 5.c pantā minētās nodevas
piemērošanai piena un piena produktu nozarē (OV L 90,
13. lpp.), kas ir papildināta ar Komisijas 1984. gada 16. maija
Regulu (EEK) Nr. 1371/84, ar ko nosaka sīki izstrādātus notei-
kumus Regulas Nr. 804/68 5.c pantā minētās papildu nodevas
piemērošanai (OV L 132, 11. lpp.), piemērošanu

Rezolutīvā daļa:

- 1) izbeigt tiesvedību lietā par šīm prasībām;
- 2) katrs lietas dalībnieks sedz savus tiesāšanās izdevumus pats.

⁽¹⁾ OV C 74, 25.03.1995.

**Pirmās instances tiesas 2008. gada 26. novembra rīkojums
— Makhteshim-Agan Holding u.c./Komisija**

(Lieta T-393/06) ⁽¹⁾

(Prasība atcelt tiesību aktu — Prasība sakarā ar bezdarbību
— Direktīva 91/414/EEK — Augu aizsardzības līdzekļi —
Aktīvā viela azinfosmetils — Iekļaušana Direktīvas
91/414/EK I pielikumā — Jauna Komisijas priekšlikuma
neiesniegšana pēc Padomes celtajiem iebildumiem — Lēmuma
1999/468/EEK 5. panta 6. punkts — Nepārsūdzams akts —
Uzaicinājuma celt prasību neesamība — Nepieņemamība)

(2009/C 32/65)

Tiesvedības valoda — angļu

Lietas dalībnieki

Prasītāji: Makhteshim-Agan Holding BV, Amsterdama (Nīderlande);
Makhteshim Agan Italia Srl, Bergamo (Itālija), un Magan Italia Srl,
Bergamo (pārstāvji — K. Van Maldegem un C. Mereu, advokāti)

Atbildētāja: Eiropas Kopienu Komisija (pārstāvji — L. Parpala un
B. Doherty)

Persona, kas iestājusies lietā, atbalstot prasītāju: European Crop Protec-
tion Association (ECPA) (pārstāvji — D. Waelbroeck un N. Rampal,
advokāti)

Priekšmets

Lūgums atcelt Komisijas lēmumu neiesniegt priekšlikumu
aktīvās vielas azinfosmetila iekļaušanai Padomes 1991. gada
15. jūlija Direktīvas 91/414/EEK par augu aizsardzības līdzekļu
laišanu tirgū (OV L 230, 1. lpp.) I pielikumā, kas esot iekļauts
2006. gada 12. oktobra vēstulē, vai, pakārtoti, lūgums konstatēt
Komisijas bezdarbību, jo tā prettiesiski esot atturējies iesniegt
šādu priekšlikumu

Rezolutīvā daļa:

- 1) prasību noraidīt kā nepieņemamu;
- 2) Makhteshim Agan Holding BV, Makhteshim Agan Italia Srl un
Magan Italia Srl sedz savus tiesāšanās izdevumus, kā arī atlīdzina
Komisijas tiesāšanās izdevumus;
- 3) European Crop Protection Association sedz savus tiesāšanās izde-
vumus pati.

⁽¹⁾ OV C 20, 27.01.2007.